工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS
43, Des Voeux Road, Central HONG KONG
Cable Address 2075
P. O. Box 62
承印及印人：工商日報有限公司
地址：香港德輔道中四十三號

今日發刊「體育專欄」出紙一張半

蘇利用德共大會進一步打擊中共

南共與蘇勾結派員參加大會

紐共要求召開國際共黨大會解決歧見

【倫敦十一日美聯社電】蘇聯於星期五日表明，進一步將中共孤立於其餘世界共產主義運動之外，將爲未來東柏林會議工作之一。蘇聯同時聲稱：共黨已經得古巴之教訓，并將以「合理之互相讓步」爲基礎，提出解決歐洲問題（無疑的包括柏林問題在內）之建議。此項對中共之強硬路綫及對柏林之溫和路綫，見於莫斯科電台之德語廣播。此項廣播，是爲定於下星期二（十五日）召開之德共大會之指針。此項對柏林問題「互相讓步」之呼籲，顯然針對美國而發，而且使此間外交界人士認爲不久將請求進行談判之觀點獲得支持。該電台稱：「社會主義國家建議以和平辦法解決一切歐洲問題，談判與合理之互相讓步之辦法。」[illegible]

【巴黎十一日法新社電】在巴黎所接獲之通訊中，新華社本日廣泛宣傳由紐西蘭共黨對召開共黨一次世界會議，使在以前各共黨大會中支持蘇聯反對中共之各國共黨，將在柏林甚至更為團結一致。

【貝爾格萊德十一日法新社電】據本日官方宣佈：南斯拉夫共黨將於下週派遣一個代表團參加東德統一社會黨（共黨）在柏林所召開之第六屆大會。



莫斯科在紅場附近的情況——一個動亂帝國的中心。

尼赫魯今晤錫揆

商討中印邊爭執

昨日並賀錫揆斡旋獲得成功

【新德里十一日法新社電】印度總理尼赫魯，將於明日下午與斑達倫乃基夫人及阿聯、緬甸、印尼、迦納、柬埔寨五個不加盟國家其中參加可倫坡會議之代表舉行一次會談。該六個不加盟國家，最近曾參加可倫坡會議，商討中印邊境爭執。與尼赫魯將會談之三個代表，係錫蘭總理斑達倫乃基夫人，阿剌伯聯合共和國總理沙布里及迦納司法部長阿達。

（班達倫乃基夫人及阿達）於本日與尼赫魯會晤。沙布里定於明晨到達此間，屆時將單獨與尼赫魯會談。現尚未獲知該三個「可倫坡」會議人物，在彼等與尼赫魯會議將是否自行召開一次會議。一般認為班達倫乃基夫人有可能於明晨將渠等欲於明晨將渠最近在北平與中共各領袖，如果可倫坡各項建議獲得印度政府之贊同，一如此間甚多觀察家認為彼等將會在可倫坡會議所通過最後情形，告知其他兩個觀察家，則中共與印度之間將進入一個新的階段。據觀察家宣稱：北平與新德里兩方面，將無可能同意完全正確的建議，在該種情形之下，該可倫坡六國，將有可能再度開會，俾擬定為雙方所能接納及經過修改的各項建議。無論如何，據悉可倫坡會議之主要重點，係在促使中印雙方同在一起，俾解決其爭執。

【新德里十一日合衆國際社電】印度總理尼赫魯，今天祝賀錫蘭總理班達倫乃基夫人為中印邊境爭端進行斡旋之「偉大努力獲得成功」。尼氏今晚在第一個同合之會談中，接待班達倫乃基夫人，并於隨後在印錫友好協會為該位女總理而舉行之招待會中稱：「余謹祝此項偉大之努力獲得成功」。斑達倫乃基夫人答稱：「余所以負得致獲而負起此項重大之責任，實由於我兩國之間，存有良好之友好關係所致。」班達倫乃基夫人為最近六國可倫坡會議之

【安曼十一日路透社電】香港貿易代表團

爲何共黨到處碰壁？

微之

華盛頓方面

美國專家的分析，所得的結論，社會主義國家所遭遇的災難，所得者相同。美國的分析，大致與西德專家分析所得者相同。美國的分析，是這樣的：他們放眼俄國內部在進行中的設施，便可以知道他們怎樣處理那些根本的事宜。「其發生的困難，大抵是由於「中央計劃者」一試圖決定從一種經建，都要生產若干產量，計劃的錯誤，遂使生產遭遇「官僚文章」，情況愈而又劣。

俄國的經濟家，對於如何提高效率這一回事，感到迷惑。他們發覺馬克思和列寧的遺教裏面，對他們幫忙並不多。因此他們還有新的建議，說如克魯曉夫最近所說的方法：「為什麼我們不能利用資本主義者們所會利用的合理的和經濟的有利潤方法？」

但這裏有一種極大的困難，那就是俄國國內，沒有一個廣大的市場區域，來安排一種自動化的鍛鍊。代之而來的却是俄國的工業，祗有倚賴於配額的制度。工廠經理的獎金，緊之於能不能達到上級規定的配額，他必須產出某個數字的汽車、電視機、靴鞋，和有限定額位的鋼鐵、水泥和其他的物資。

如果不能達到配額的限度，這個經理不但會失去了他的獎金，並且甚有可能失去他的職位。由此可見經理們所受的壓力是如何之大。因爲設計人的錯誤，失望之餘，不能如時獲得了他們所需要的原料，在失望之餘，他們唯有出於盜竊、賄賂、或者甚至出於黑市的購買、以求借貨。他們似乎儲積有價值的物資，以備將來使用。他們更編印大本的商品目錄，不惜作竊了別人的出品的樣本，

另外的一種困難，是根據某一項事實而出現，那就是一個工廠經理的考績，完全以他的產品之多寡爲評斷。於是他們不能不顧及要適應配額的要求，不惜降低品質，使用劣等原料，專走捷徑。這樣最後他們都是劣等的貨物。

就是在蘇俄經濟學家中，有一個新的人物，那就是卡爾可夫列波曼教授，他是以新奇的意見而知名於時。他的意見是：不要什麼靜態的計劃。任由經理人去辦理他們的工廠，採取他們應用的原料，決定他們要用的多少個工人，和須用怎樣的新的機器設備。至於「獎金」一項，列波曼教授稱，應以「利潤指數」爲基礎，利潤越多，經理們

維也納方面

維也納的專家稱，克魯曉夫，如今是要面對着共產主義的失敗和西方資本主義的成功這兩者間強烈的對照了。這是他爲什麼要搖動了俄國統治的控制機構的原故。

這些人士的分析，是眼見到了西方國家的人民，使他們的人民，都享有汽車、電單車、電視機、衣物與及服務的二千萬以上的字人。在相反方面，蘇俄擁有二萬萬以上的

個工人的報酬和福利金也就越大。

但困難的是，一個共產主義的國家，不能擺脫共產黨的控制。因此，在克魯曉夫的新的指導之下，黨的地位，變成更爲響亮而有力，——俄國的工業和農業，更加強了中央的控制。

人口的一個國家，僅擁有七十七萬里的已開闢了的大路，七萬九千里的鐵道。三千萬架無線電機，不足七百萬架的電視機，電話機也不及三百萬具。全國一半的勞力，半在農村工作，但却不能生產出足以充份供應他們全部人口飽食。西方各國，如今是農倉裏面都有剩餘糧食了。

克魯曉夫本人那會興起大衆的注意，共產主義生產的缺點是：龐大的浪費，力量的分散，以致妨碍了低劣的大量生產品的標準化。

奧地利的分析專家，和西德及美國的見解相仿，彼等認爲，俄國的工廠經理人，只知以極少的刺激，而達成極大的任務。他們只知要求達到配額，而忽略了品質。使「不忠實」也變成了爲毛病之一，例如去年的上半年，盜用公款或公物的，即達六千一百萬元。竊類被騙的達七萬噸。最近烏克比若斯坦國營工廠，因失去大量針織、衣物，而被捕了一個大規模盜竊公物集團，涉及的人數達一百五十人。

在私人企業的制度之下，諸如此類之缺點，們也承認，克魯曉夫不能完全放手。但他們半推半就，因爲就簡單改良，其結果恐將不免陷於失敗。

倫敦方面

英國方面的分析，認爲蘇俄的問題，克魯曉夫被迫而自承失敗的，是受了制度的牽累。原來共產主義，在生產體系中，是注定失敗了的。但他們認爲，因爲缺點已成蘇俄工業構成的一部份，僅能稍有

作爲，英於改變了給予工廠經理人以更大的權力，那預料是並無效果的。「在這個制度的國家會發生的事，經濟學權威說道：一個英國的經濟學權威說道：「在這個國家會發生的事，那些經理們以一個內燃機火車頭製造廠爲例，決定使用鋁合金，鋁合金遠比鋼爲更佳。因而選取了鋁合金做原料這個決定。但國家的計劃，經理先生們所共同贊成的，但其結果是鋼鐵出產太多，而鋁則不足。於是此議，遂成爲廢了這個決定。而這一決定，唯一的補救辦法，是對於基本性的制度，更加緊密地管制。」

英國的專家承認，俄國也有其成就的方面。類如國防物建設、飛彈、太空機械與及重工業等等。但因爲基本的缺點，效率甚低，上述的成就，就以全體人民的生活水準作爲了代價。英國的專家認爲，在可見的將來，他們至多有些少的改善機會而已。

日內瓦方面

日內瓦的歐洲經濟委員會的分析專家，表示蘇俄的消費物品，亦有增加。但品質並不佳，而許多的俄國人民，也不喜歡國中的產品。房屋的建築，在赤色的帝國中，是落後而遲緩。主要的原因，爲物資的困乏。肉類及牛奶產品，在一般的共產主義國家中而言，均形極度缺乏。

總之，這一群專家的結論，在俄國及其赤色帝國之中，一切的生產，均多告遲滯不振。西歐人士們相信：共產黨人，要達到與英國及西歐的生活水準一樣，在可見的將來，他們的機會，可說是幾乎絕不存在。俄國的共產主義制度及其帝國，到了要爲其所需之物資而生產時，如今是明顯地陷於失敗的了。（全文完）

中共派員赴英

商討購買客機

【倫敦十一日路透社電】據本日宣佈：中共經已派遣一隊專家，研究刻在英國出售之「不列顛尼亞」式客機。據悉有該等飛機之英國海外航空公司宣稱：該等中共官員曾乘坐一架「不列顛尼亞」一〇二式[illegible]

風雨表

預測今日天色晴朗，和暖之疾勁北風或東北風，今晨七時之室外溫度爲華氏四十八度，昨日最高溫度爲六十二度，最低五十度五。據報：寒流倘無消逝之象，因大陸旋風仍籠罩中國、朝鮮及其鄰近區域。

今晨十時五十三度

高潮	上午五時十七分　下午三時四十七分
低潮	正午十二時零三分　下午十一時四十三分

偶然騎上鯨魚

美人海中捉龍蝦

三小時後始獲逃生

【加州聖地亞哥十一日美聯社電】四名海洋生物學家說：他們在海裏遇到一尾長四十五呎長有鱗鰭鯨魚，并在聖地亞哥海岸外，騎在鯨背凡三小時之久。

這幾名生物學家，配有潛水裝備。他們說：巨鯨為漁網所困。他們星期三發現時，這尾鯨魚顯然是很疲乏。

其中一名生物家尼克林說：他們係在海裏捉龍蝦。「我們進行中，且到有水泉噴出，我們便聚在一起，但後來，發人們拉起魚網，沿着被困的鯨背上攝影以茲證實。

泰國發現黑牙巨象

【曼谷十一日泛亞社電】泰國內政部訓令慢布里府尹，在泰國發現一頭黑牙巨象……有黑牙之象，泰人對之且有敬畏之心。

森比命喀憲兵停止對抗聯軍

捷共頭目揚言軍火不給中共

中俄共衝突是家庭爭執

【加爾各答十一日法新社電】捷克總統諾伏特尼，今天否認西方報紙所載，謂捷克刻以軍火供應中共之消息，渠在前往印尼途中在加爾各答機場稍作停留時告記者稱：「倘中共需要軍火，則彼等將來助於蘇聯，而不求諸類似吾人之小國。」渠將中俄共之思想衝突，描述爲「家庭爭執」，并謂：渠相信此項歧見將於短期內獲得解決。渠稱：中印邊境衝突之爆發，實令人遺憾。渠強調稱：捷克對此兩國均屬友好，且刻正協助雙方之發展計劃。渠稱：捷克政府對此項純屬中共與印度政府間題之爭執，實無能爲力。有詢以捷克將否考慮以軍火援助給予印度者，諸氏答稱：「吾人并不製造軍火，以供輸出。」與諸氏同行者，有其夫人，捷克副總理施蒙尼克及外長戴維特。

大陸漁民漂流到台受到歡迎

在海上迷航漂流到台灣北部澳底漁港的十五位大陸浙江寧海籍漁民，於一月十日由有關單位接來台北參觀，并接受各界的歡迎。

上圖：漁民們在台北婦女之家與仰蔣總統玉照。

下圖：是在自由中國一頓簡單的午餐，在他們的日中却是整年難得一見的美味。（中央社）

克魯與波共頭目商聯合對付中共

【波蘭・華沙十一日美聯社電】蘇聯總理克魯曉夫，本日在一般往波蘭北部之途中，克魯曉夫刻正在前往東柏林之途中，渠在該地將於星期二所召開之東德共黨大會擔任主要角色。彼認爲蘇聯在東歐附庸國最有力，共黨領袖之哥茂爾加，亦將出席參加。在哥茂爾加與克魯曉夫會談之際，東德方面正發表譴責「阿爾巴尼亞領袖」之譴責，據人士之言，係指中共而言「獨斷的主張」（此與係指中共而言）之聲明，俾對該蘇聯總理之訪問，表示熱烈歡迎。東德共黨中央委員會委員佛爾夫所發表之聲明，已由東德機關報「新德意志日報」以重要地位加以刊載。該項聲明，明白宣示如果該項爭執在東柏林會議發生，則東德將與克魯曉夫聯合反對中共。某消息謂：中共參加東德大會之代表權，將由中共委員會候補委員趙毅敏所率領。渠曾代表中共參加去年底所召開之義大利共黨大會。

【柏林十一日美聯社電】東柏林現正佈置，以待克魯曉夫之來臨，並成爲世界政治舞台上爲人注視之爲期一個星期中心。表面上，此特別會議乃東德共黨第六屆大會，而克魯曉夫祇是前來參加之全世界各共黨代表中之一個「兄弟代表團」首領而已。在官式上言，東德共黨首領烏布里乃重要角色。但事實上，每一個人皆知克魯曉夫將是主角。各共黨人員與許多西方專家，當中所最期待之克氏一部份演出，將是討論蘇聯與中共對於共黨運動之世界領導地位之爭。柏林與德國問題，……

此種裝飾已不復重視

【莫斯科十一日合衆國際社電】真理報日公開將中共與阿爾巴尼亞稱爲國際共產主義運動中之「分裂主義」首領，並稱此兩國現因「重大歧見」而被疏遠。此攻擊論調見於當日真理報所寫之社論，最在法國共黨之「人道報」登載，並由今日之「真理報」轉載。該社論稱：「阿爾巴尼亞工人黨首領及中國共產黨同志，與幾個共產黨已發生嚴重

英認為前途樂觀不久可打破僵局

加入共同市場問題

法揆則謂眞正困難尚待克服

【巴黎十一日合衆國際社電】英國參加共同市場談判首席代表希斯，今天在此間表示樂觀稱：英國加入共同市場談判之僵局，可能在布魯塞爾恢復談判時予以打破。希斯與法國外長德姆維爾在英國大使館進行午餐會談幾近四小時，彼等在談話中將近下午五時爲止。據英方人士稱：希斯曾向法國外長表示樂觀，以下週在布魯塞爾，將可獲致若干進展。希斯於隨後告記者稱：幾達成協議，

品問題之爭執，僅限於過渡時期。在此一時期，英國之農業將逐步順應共同市場條例。渠稱：英國將於最後階段，充份接受共同市場農業政策條例。希斯之樂觀，已迅速爲法國總理蓬皮度所壓抑。蓬氏告記者稱：眞正之困難，尚待克服，希斯與

郭伯偉在倫敦商共同市場事

【倫敦十一日路透社電】香港財政司郭伯偉，今天在此間出席一英國國會議員會議，討論英國加入共同市場問題及有關香港之事。據英國代表團出席會議之前，郭伯偉於會談之後，

最後電訊

【聯合國十一日合衆國際社電】據聯合國發言人今天稱：喀坦加總統森比，已離開伊利沙白維前往一個不明之目的地。聯合國官員謂：森比可能偕同其顧問已即刻傳出該國某處。聯合國部隊前往其最後據點科維茲，與設法說服其「死硬」之助手對向前推進之聯合國部隊，不可予以抵抗。森氏曾於昨天帶領一枝聯合國部隊前往北喀坦加西部邊境。喀坦加憲兵已循渠之要求，今天對向沙加尼亞推進之聯合國部隊，并未加以抵抗。該聯合國發言人稱：渠無法說明聯合國先頭部隊可於何時開入森比之最後據點科維茲。據外間謠言稱：聯合國將於若干小時內接管該一主要之鑛業中心，不管森比之合

提出此類保証，吾人并不陳明剛果之政治活動」。

【聯合國十一日合衆國際社電】聯合國發言人本日宣稱：喀坦加總統森比已離開其首都伊利沙白維。渠經已逃往羅得西亞。但據聯合國發言人謂：「吾人並不知森比之目的地。」一外交方面人士宣稱：一項新的或者無可補救的危機。聯合國發言人謂：「吾人明白，一切事情似已獲得解決之際經已發生，渠謂：森比經已乘汽車以高速度離開伊利沙白維。吾人明白聯合國軍並未有或不能對其加以阻止。」該外交方面人士並謂：「森比似乎認爲渠在一個





三國的人與事

三英未戰呂布

呂布殺董卓後六旬，即為李傕所敗，何來三英與呂布之戰？

‧彬彬‧

凡看三國演義的，對於「三英戰呂布」一段，莫不為之叫好的。因為呂布是董卓的猛將，而各路諸侯起兵討董卓，呂布却是英勇無敵，使公孫瓚也幾乎被刺死，而關羽、張飛救了他，劉備也加入作戰，殺得呂布敗走。所以，劉、關、張這次的表現，所謂「三英戰呂布」，深得人們的稱讚。

其戰鬥經過是這樣的：「公孫瓚戰不數合，敗走。呂布縱赤兔馬趕來。那馬日行千里，飛走如風。看看趕上，布舉畫戟望瓚後心便刺。傍邊一將，圓睜環眼，倒豎虎鬚，挺丈八蛇矛，飛馬大叫：『三姓家奴休走！燕人張飛在此！』呂布見了，棄了公孫瓚，便戰張飛。飛抖擻精神，酣戰呂布。連鬥五十餘合，不分勝負。雲長見了，把馬一拍，舞八十二斤青龍偃月刀，來夾攻呂布。三匹馬丁字兒廝殺。戰到三十合，戰不倒呂布。劉玄德掣雙股劍，驟黃鬃馬，刺斜裡也來助戰。這三個圍住呂布，轉燈兒般廝殺。八路人馬，都看得呆了。呂布架隔遮攔不定，看著玄德面上虛刺一戟，玄德急閃。呂布蕩開陣角，倒拖畫戟，飛馬便回。三個那裡肯捨，拍馬趕來。八路軍兵，喊聲大震，一齊掩殺。呂布軍馬，望關上奔走。」這就是演義中所寫虎牢關之一戰了。

不過，劉、關、張傳，都沒有討董卓的記載，有之，只是劉傳中引英雄記注云：「靈帝末年，備嘗在京師，後與曹公俱還沛國，募召合衆。會靈帝崩，天下大亂，備亦起軍從討董卓。」如果依此一說，則劉、關、張當時是隸屬於曹操了。考初平元年（公元一九〇年）袁術、韓馥、孔伷、劉岱、王匡、袁紹、張邈、橋瑁、袁遺、鮑信等，同時起兵討董卓，推袁紹為盟主，曹操行奮武將軍。但因為卓兵強，袁紹等皆不敢進，只有曹操引兵而西。到滎陽汴水，遇董卓中郎將徐榮，與戰不利，士卒死傷甚多。曹操為流矢所中，所乘馬亦被創，幸得曹洪以馬與之，才能夜遁。經此一役之後，曹操再未與董卓之兵交戰了。那末，劉、關、張何曾合戰呂布呢？且曹操所戰的是徐榮，而非呂布。

演義裡寫三英戰呂布之時，是從公孫瓚的，而公孫瓚却不曾與董卓之兵交戰。三國志先主（劉備）傳謂劉備「往奔中郎將公孫瓚，瓚表為別部司馬，使與青州刺史田楷以拒冀州牧袁紹。數有戰功，試守平原令，後領平原相。」則劉備當時，只是與袁紹戰，而沒有與董卓戰了。

根據續後漢書，公孫瓚表劉備為別部司馬，是初平二年十月之事。這一段時期，公孫瓚是忙於與袁紹相攻，並未曾進攻董卓。而翌年（初平三年，公元一九二年）四月，董卓便為呂布所殺了。董卓死後六旬，呂布亦為李傕等所敗。所以，根本就沒有三英戰呂布之事。後來建安元年（公元一九六年）呂布曾攻張飛於下邳，同年較後時又攻劉備于小沛，建安三年曹操助劉備圍呂布于下邳，並縊殺之。但都沒有三英合力攻布之事。

洞庭湖畔岳陽樓

‧筱臣‧

氣蒸雲夢澤，波撼岳陽樓

洞庭湖三面環繞着岳陽城。這座城，屹立在粵漢路上，形勢險要，自來為兵家視為要地。顧亭林說：「岳州府巴山帶江，處百越巴蜀荊襄之會，全楚之要膂也。唐人以岳鄂二州，控扼江沔，並稱衝要，湖南得岳陽，淮南得岳陽，是以包舉湖南，規取荊襄，足以故事之急也。蓋自江而東西，自湖而南北，岳陽皆其要會，岳陽未下，不可以圖進取也。」

岳陽樓雖是著名的古戰場，但它的城牆，早在民國二年就已經大部拆毀了。如今只留下西城門樓附近數十丈的殘垣，這就是著名已久的古蹟岳陽樓。由於岳陽地勢高[illegible]

[illegible]

美國會接到報告

俄國城市居民生活素描

‧仲公‧

圖為：蘇俄人民住宅內幕（一）

蘇俄國內的居住地方，是狹窄的，擠迫的，建築上虛有其表，而內裡則常是不合衛生。

一九六一年，平均每個俄國人生活佔有的生活空間，少過七十平方尺，而美國人每個人享有的生活空間，則為三百平方尺。

大多數的俄國城市家庭，僅能住在一間極小的公寓中，多數是僅得一個房間，廚房和浴室都要和別家人合用。住在這個房間裡面的每個人，佔有的空間，是二、七二平方尺，而美國則平均○、六個人，則可以佔有一整個房間。

即使是住在蘇維埃的首都，莫斯科，所有的公寓，也僅有百份之三十九，是有浴室的設備。更有熱水設備的公寓僅得十份之一。莫斯科的居民，每層細小的公寓，有百份之四十要住上兩家人。

俄國，大多數的城市，有中央暖氣系統或煤氣供給的，不過剛剛開始介紹而已。

據蘇俄政府公佈，俄國的目標：到了一九六五年時，每五口之家的家庭，可以有一個電冰箱；三口之家的家庭，可以有個電動洗衣機；而兩口之家，可以有一具縫衣機。

俄國共產黨人，大大地吹牛一番說，他們的市民付出極低廉的租金。其低廉的限度，平均約為每個家庭收入的百份之五。但事實上是：俄國的工人在工作時，其勞動率，等於付出美國工人一平方碼的生活空間的代價，而美國工人則佔有更多的生活空間。

俄國許多城市，並無中央供水系統和下水道。自一九三九年以來，因為城市的人口突增，俄國居民雖仍缺乏城市應有的服務；但他們在實際上已算是增加的了。

俄國的大城市中，街道未開闢者極多，公共的交通工具，極其缺乏，而又遲緩。因此，往往影響及工作時間的減少。而另一種的時間消耗，係要在商店門口排長龍，俄國家庭中沒有節省勞力的方法。俄國的婦女，每日既須耗費許多鐘點，從事家務，除此外，又須做足八小時以上的工作。

美國國會，又接到典型的俄國家庭的生活的情報如下述：

「我們殊難想像，有如此衆多的俄國家庭生活中，會發生這麼多的缺乏廚房，浴室，廁所等設備問題。尤其是自此類[illegible]可供家庭佔用這種便利的設備，使家庭主婦感覺到更多的煩擾。」

「空氣的交流，自然是惡劣而悶熱。傳染病蔓延極速……不合衛生的環境，隨處都是，老百姓居住的公寓，遍地都是寄生蟲。」

「噪音在俄國城市成大問題。因此住在城市居民難得有正常的夜晚的安眠。讀書更談不到。空氣中常常混雜了煤油氣味，和火爐的臭味。原因是俄國的家庭，都是在臥房裡面煮食和燒水。」

「居民每天的生活，都是感覺得神經緊張，於爭廁所和其他的生活設備，因此而發生吵鬧和打架，也就費了不少的精神和時間。」

圖為：蘇俄人民住宅內幕（二）

人類的最大諷刺

中東仍有販奴市場

‧諜參‧

（一八六三年一月一日），林肯總統宣佈解放黑奴，[illegible]一百年前的[illegible]在解放黑奴的[illegible]後的美國[illegible]。

可是，某種型式的奴隸，仍然存在，販奴地區，是在出產石油豐饒的中東阿剌伯國家，雖然這些地區的官方人士，有意把它的慘狀，輕描淡寫。非洲仍然跟三百年前無異，是奴隸的主要來源，唯一的變化，是販賣黑人男女[illegible]運，然後再用貨車或飛機載往還地，待估的奴隸，除了所乘的交通工具比較現代化，其餘的悲慘待遇與數百年前無異。

為何非洲是出產奴隸的起源地呢？早年航海的國家在西非[illegible]海岸，發現了這些身驅強健的黑人，知道他們是最好的勞工，昔日勞力就是資本，沒有受教育的黑人，似乎更為容易接受暴力，及美洲國家的最低級的白種土人，也不及，白種人往往實行反抗的。

運奴又是一項賺錢的生意，昔年歐洲人的船隻，是不願意放過賺容易錢的買賣的。他們最喜歡運「人貨」，要交換黑奴，又是一樁簡便的事。祇要攜帶一大批顏色古怪的衣服，廉價的用品，及威士忌酒，就能夠換取一批黑奴了。

奴販或船主的任務，是簡單的，有時遇到當地的酋長，有一批「豬仔」到港，數百名黑奴更為便當，那買賣很快即交易到手。有時在非洲缺乏「人貨」，土人酋長是不惜下手去綁架。

沿着海岸的埠頭，設立了不少奴隸集中營。以減少運奴船的來往各埠之不便。一艘運奴船的內容，是不堪聞問的。所有的「豬仔」都用鐵鍊鎖在一起，分批關閉在闊不過四尺高度不過五尺的艙洞內，要聯袂暴動是極為困難的。關黑奴的地方，通風設備很簡陋，食物惡劣，充份量的食物，根本沒有，待遇比囚犯或不如。到了晚上，艙洞打開，讓黑奴透一口氣，所以運奴船上常有疾病出現，衛生狀況惡劣，把黑奴當作一等動物而已。

一旦船到了目的地，整批男女黑奴便押運登岸，在市場公開拍賣，男奴或女奴的價格每個是二百美元至六十美元，男女價格沒有分別，原因是女人可以生孩子，將來又是增加人力。發明了棉機之後，黑奴的價格臘升。十九世紀中葉，身裁健碩的男奴或美麗的女奴每個可值一千八百美元。

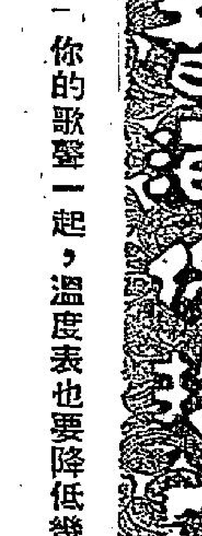
雖然今日已正式公佈禁止販奴，然而非洲與石油豐饒的中東阿剌伯國家，奴隸的交易仍十分蓬勃。那些地方的奴隸是被人捕捉或綁架到手的，經過陸路或公運，渡過紅海，運到阿剌伯的國家的「市場」，公開販賣，但是對人類的一個最大的諷刺。

臘月搜奇

‧道南‧

但乞如願

今人年終以錢繫杖脚，遙投糞掃上，令人交帶側呼痛，謂之「令如願」。又以杖打糞掃帶，事見「錄異記」：有商人區明者，過彭澤湖，有車馬出，自稱青洪君。要明過，厚禮之，問何所須，有人教明但乞如願，及問，以此言答，青洪君甚惜如願，不得已許之，乃其婢也。既而送出，自爾商人凡有所求，如願並為即得，後至元旦，如願起晚，乃打如願，如願走入糞中，商人以糞掃打如願，如願終不見也。今人打糞掃帶，晚如願即此遺意。



女：「你的歌聲一起，溫度表也要降低幾度！」

歌場魅影

[illegible]

以戲論戲，大家同以恐怖片為號召，本片從各方面來，比之[illegible]的「生[illegible]」似有不及，尤其是鏡頭技巧的運用，在「生[illegible]」裡，估了一席很重的位置，本片的攝影却沒有甚麼特出的鏡頭值得一提。

[illegible]欣賞。以上所說的效果，是它能成功地使觀衆對劇情的發展有興趣，而靜靜地看到它的結尾，並不覺得沉悶。

可是，除此以外，本片卻沒有甚麼其他可取之處，導演在很多地方，顯出他的平庸。若沒有交代是戲裡無端端的死了兩條人命。它和[illegible]都沒有密切的關係，而旨在使觀衆懷疑別的東西。但劇終時導演卻忘記了，把這一點東西一筆[illegible]消，似乎是以前的恐怖片「留待下集」的手法[illegible]

今天：如果你有興趣看一場電影，請先讀此文。

峨嵋奇俠傳

陳過如著 馬華插圖

第十回：因愛成仇 尋師負友 花玉肌反目 梅冰潔奇遇

前文提要：[illegible]

九指神魔，一頭已撞在天魔殿石柱之上，頓時腦漿併裂，[illegible]采，驚得殿上衆人目瞪口呆，梅冰潔更是驚訝不已，方才見他橫空飛來，知他力大，身子一個顛開，誰知天行忙亂中竟忘了腦門，乃自己練門所在，為避梅冰潔神眼之一招式，竟至糊里糊塗送了命，一時天魔教徒大亂，四下奔逃，孟嘗陳炳竺，此時卻挺身跳上大殿桌案上，大聲說話。

「衆天魔教徒聽着，我們此次來華山，乃是為民除害，今九指神魔伏誅，各人如能痛改前非，不再邪淫，我們絕不妄殺無辜，你們不必驚慌，優地離去吧。如有改過願意者，我們亦一概歡迎，如仍執迷不悟，倒行逆施者，則決除惡務盡，休怪言之不先。」

當下天魔教之男男女女，鬨鬨嚷嚷一散而空，衆人方在忙亂之中，却聽一聲嬌喝：

「且慢，[illegible]雖天行雖死，他的女兒在此，決心為父報仇。」

衆人回頭一望，不知何時，大殿中已進來了一個道人，另外一個美貌少女，怒目望着梅冰潔。此三人正是如夢道人、照空和尚，和花玉肌。如夢道人三兩步，趕到九指神魔屍首旁邊，撫屍痛哭，想起幼年伙伴，種種情節，悲不自勝。花玉肌更不打話，從身邊解下紫微寶劍，唰，唰，唰三劍，即向梅冰潔刺來。梅冰潔聽器辨器，連忙躍開，一看原是紅粉谷中的花玉肌，手中拿着自己的紫微寶劍，忙拱手道：

「原來是花小姐，梅某前次在府上厚擾，因趕道路，未能面辭令堂，忙亂中遺失了所佩紫微寶劍，原來在姑娘手中，還請賜還為幸。」

花玉肌心想，就為了你這把紫微劍，才惹起了多少煩惱，母親的身世，自己的身世，父親的身世，以及兩位師父的遭遇，和沿途瀟風瀟雨種種為難，紅玉和李小青的諷刺譏笑等等，現在又見梅冰潔，打死了生身之父。觸動了父女天性，憤恨填膺，將紫微劍一緊，怒斥道：

「姓梅的，我和你不共戴天之仇，你殺死了我生身之父，盜了我母親的紫微寶劍，還有臉來向我索劍？今天本姑娘與你拚了。」

話未說完，寶劍業已出手，一股寒光，直逼梅冰潔咽喉，李小青，陳珮芝，紅玉，劉玉仙幾個女人見了大兩面，又交過一次手，彼此大罵過，因此此時更是與花玉肌見過，大[illegible]一聲吶喊，一湧上前，除了劉玉仙不懂武功，僅站在一旁助陣外，其餘三人，各亮兵刃，搶在梅冰潔身前，接着了花玉肌，三人的中李小青最年輕，但知最[illegible]皮最大膽，[illegible]罵道：

「虧你說得出口，你偷了梅哥哥寶劍，反說梅哥哥欺你的，你真是不要臉？」

紅玉也一旁助口，諷笑道：

「紅粉谷小姐，你朝思暮想的梅公子到了，見了面卻怎又忍心以劍相待呢？」

一句話說中了花玉肌的心坎，粉臉通紅，陳珮芝本來甚是穩重的，見了這般光景，當亦隨口諷笑道：

「這才叫有其父，必有其女，家學淵源，九指神魔家有傳人，可以死而無憾了。」

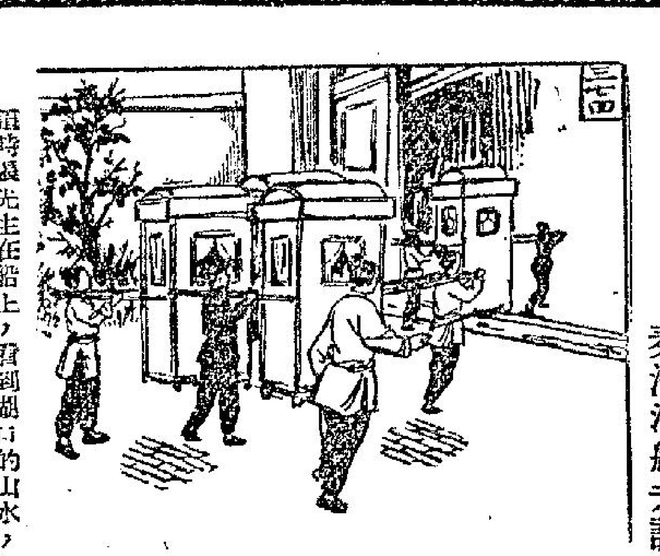
三人你一句，我一句，只氣得花玉肌臉上紅一陣，白一陣，甚是難過，心中惱怒已極，當下也不答話，手中紫微劍冷氣森森，寒光閃閃，盡向三人刺來。須知此時的花玉肌，經過如夢道人與照空和尚，在劍園山中指點，武功已非從前可比，加以紫微寶劍，削鐵如泥，三人哪裡是他對手，三人之中，陳珮芝功夫較硬，李小青究竟年紀太小，紅玉則只知皮毛，又不敢硬接寶劍，一陣，三人累得氣喘吁吁，香汗淋淋……



正是：欲知後事，且看下文：（一〇六）

我是兇手

曾遜豁 繪著



(七三)周一說：「以後大家的安全，就由公司負責，假如有誰竟敢出賣組織，他的表格連同記錄，同在誰想推諉責任，逃避，殺人罪狀是逃不可能的，利害關係所在，自然就沒有人敢出賣組織了。」呂洪接過那表格來看，這表格和普通履歷表沒有兩樣，只是在表格的上首印了一行「正義貿易公司職員登記表」的字樣，呂洪看了一會，不斷猶豫，遲遲不敢下筆，周一再鄭重地說：「這表格由老板用特別方法保藏，萬無一失，絕……

十四：情天血淚

花靈姥姥大怒道：「你們不聽我的命令時，我先把你們一齊打死。」花靈姥姥的權威很大，各人心裡雖是不平，也不敢多說話。花靈姥姥問史貂奴道：「你沒了眼睛，怎可以使兵器呢？」史貂奴笑道：「老太婆，我雖是沒了眼睛，兵器是能使的，我使幾招給老太婆看看，老太婆也得指點我的得失，有甚麼不對時，老太婆不要客氣，教導教導。」

這時緊張的氣氛，都已鬆弛下來，但殺機還是蘊蓄，放鶴書生和幾個四明天派的人，火紅火綠，花靈姥姥的命令，不能發生作用時，便要大打出手。史貂奴把胡一劍教她的心魔劍，使了出來，不特使得純熟，還使得十分精妙，那一套心魔劍，有七十二式，是胡一劍自己創立，別門別派沒有的，花靈姥姥看得開心，前仰後合，對胡一劍道：「老胡，你創出這一套劍法，真是巧妙的很，祇有這種劍法，用心運式，用神御招，才適合沒眼睛的人使用，但，我以為祇有像史貂奴一樣靈巧……

情魔

江陵

天池俠隱

王香琴

二十一：冰谷求蓮

小白大賓自不客氣，那兩隻雪狒却在仲孫飛瓊一再催促以下，才敢把冰藕吃掉！仲孫飛瓊等牠們吃完冰藕，便將那朵「朱紅雪蓮」，交與異獸大賓說道：「我和小白，要遵守諾言，在『天癡谷』中，整過三日！你趕緊把這朵『朱紅雪蓮』，送到雲南洱海東岸的一座荒廢禪寺之內，交與『商山隱俠』裴韓康，解救我好朋友夏天翔的性命！」大賓聽得連連點頭，仲孫飛瓊又撫摸牠那一身金黃長毛，面色一整，沉聲說道：「大賓，你惡根未淨，凶性猶存，在我身邊，自然不敢傷人，但這趟孤行迢遙的千里長途，却頗為令人懸心！須知我平時雖極喜愛你們，萬一犯了殺戒，尤其是妄造殺孽，却必定重責不貸！」

昏相那等威猛的異獸大賓，聽了仲孫飛瓊這番言語，及見她不怒而威的神色之後，竟全身微顫地，悚然垂頭，倒退三步，恭謹一拜，方捧着「朱紅雪蓮」，向「天癡谷」外，飛馳而去！

按下仲孫飛瓊與靈猿小白，在玄冰原「天癡谷」內，忍受「冰髓寒潮」之苦，作者筆鋒掉回困處雲南洱海東岸荒廢禪寺，……

霹靂薔薇

諸葛青雲

中的裴韓康，尉遲巧，柴無垢，夏天翔等發俠方面。「商山隱俠」裴韓康等，自與仲孫飛瓊分手以後，便即到那洱海東岸的荒廢禪寺之內，靜候仲孫飛瓊求來「朱紅雪蓮」，續命！這座荒廢禪寺，殿宇雖已頹圮破敗，但佔地頗廣，裴韓康因自夏天翔脈息之中，察出他傷勢極重，生怒等不及仲孫飛瓊求取「朱紅雪蓮」歸來，遂又給他服了兩粒內有「千年芝液」的特煉靈丹，並由裴韓康，尉遲巧，柴無垢三人，輪流為他隔體傳功，補益元氣！這進大殿所供佛像，早已毀壞，但東屋所停的兩具朱漆棺柩，未對油漆，均極為考究，顯係富貴人家所有，可能突遭不幸？絕了嗣續，才任憑棄置此間，無人理葬！前五日均頗平靜無事，但到了第六日夜間，「三手嬌娃」尉遲巧出外……

今日提要：六朝春晝人下榻　秦淮河船夫訪賢　（一七四）



這時張先生在船上，看到湖口的山水，壯闊偉大，心中暗想，太祖皇帝起兵之時，破了元末羣雄，定鼎金陵，祖宗創業不易。到成祖皇帝定都燕京，尤其是……

上文因果

上文講到張先生隨三湘小俠去見在武昌之紅姑，紅姑將江南安排張先生居住情況說知，並告以崑崙派祖師賀翼道人現在湘中賑濟，以後遷襄陽居於文妙觀中。此去江南，即住蘇州，外人不知，最為安全。張別後，船到湖口，山水壯大，有感於懷。



金鼎關河

第五回　康熙帝統一神州　明後裔隱居塵世

未必內中不留心我。何況各地都有過謠言，風聲，現在也一定到處留意的。所以求平安可以在蘇州住了下來，慢慢看怎樣隱居吧。夫人道：難道想求布衣菜飯，住在鄉間亦不容易麼。張先生笑道：布衣菜飯樂終身的樣子，老百姓已經安居了。我們若無別的的。夫妻談着，計算了一些到蘇後的州事情開船，江水濶，又在春末，只經過了三天，是滑廷南江總督駐在之地，管了三省，又是……，但見碼頭上，人山人海，忙碌異常。張先生四來商議道：這裡是太祖皇帝孝陵所在之地到孝陵去謁陵。齊四爺道，以前在順治年間……

自從康熙登基以後，凡老百姓謁孝陵者，只陵者，也絕不及以前多了，聽說有幾次提了……

晚香

紅燈區

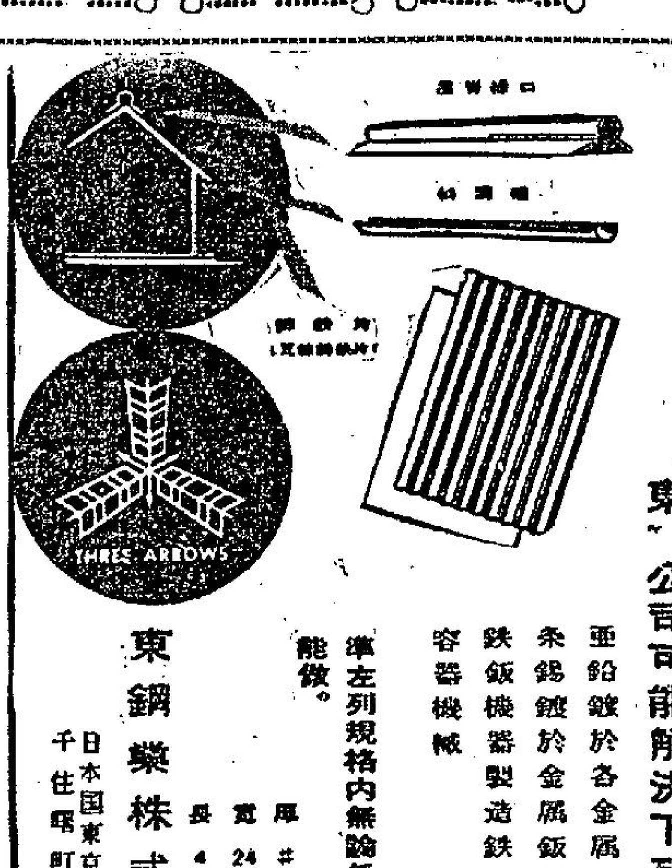
吳越春秋

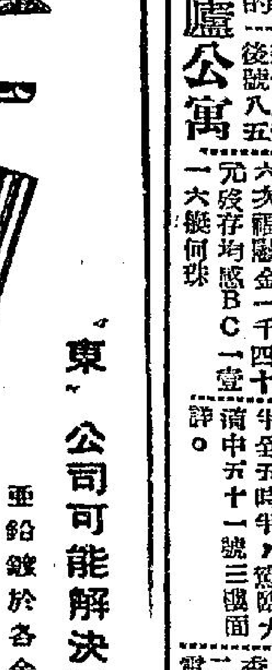
南宮搏



一五八：炸彈落在身邊

江山既改　祭祖有罪





火神掃光整個福華村木屋

三千人無家可歸　失踪六童已尋回

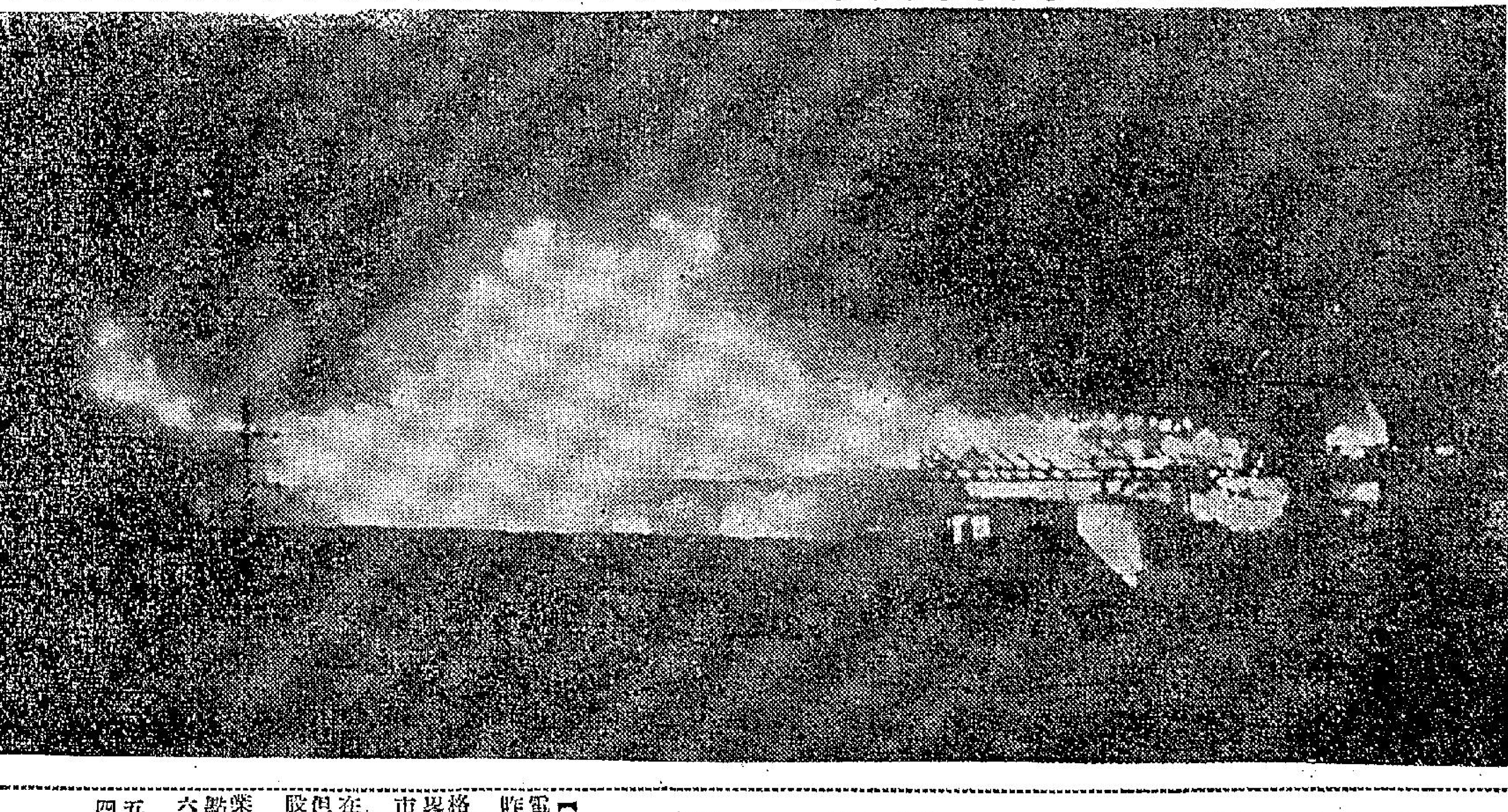
【本報訊】火神昨晚及今早降臨九龍半島，嚴重之大火發生于青山道福華村木屋區，使爲數三千名以上之居民無家可歸。繼之今晨四時，長沙灣道之四間木廠又發生大火。使消防人員疲於奔命。較早，尚有數宗火警。尚幸無人傷亡。

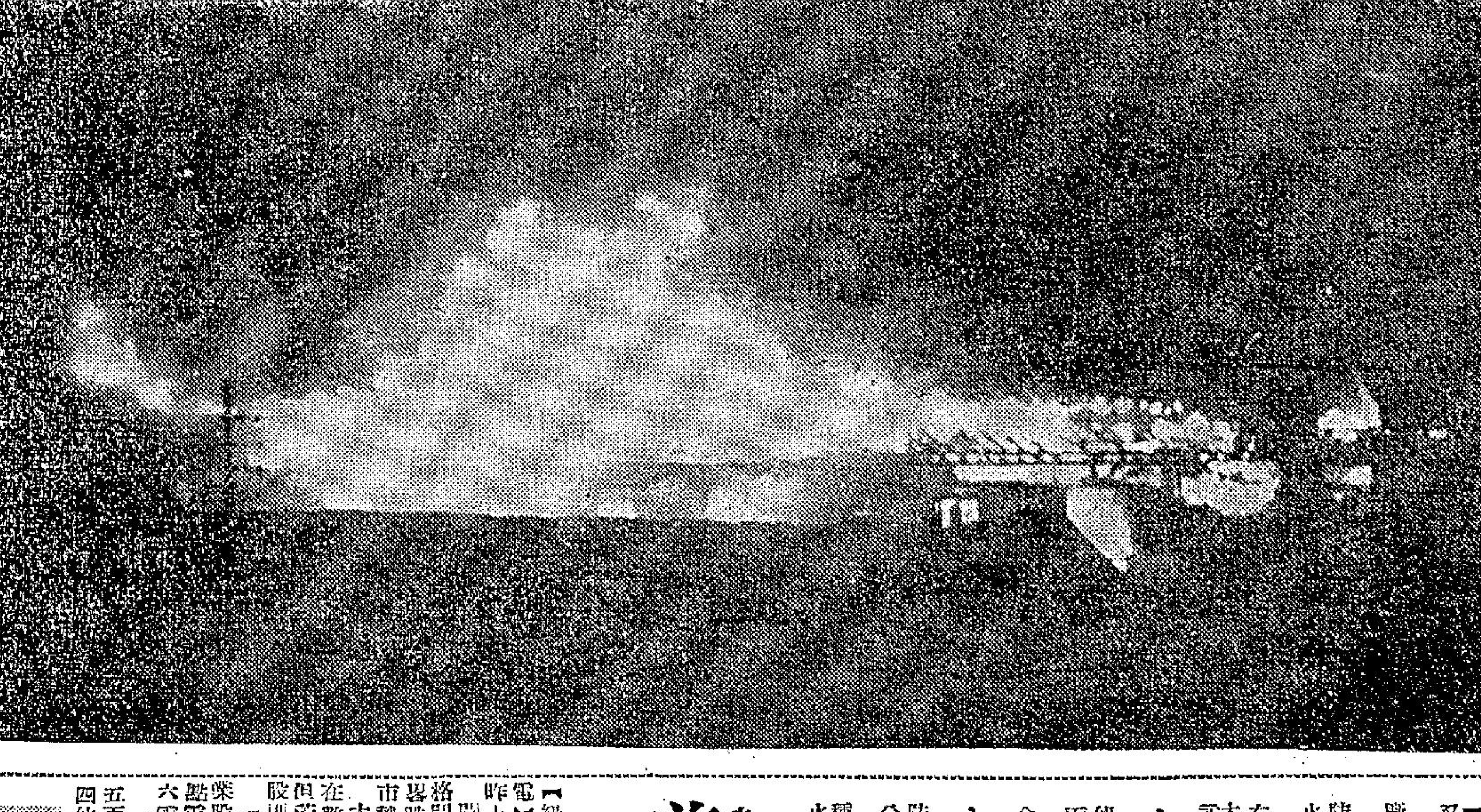
青山道福華村之大火，其面積佔五千萬方呎，焚燒三小時許，約三百至五百間木屋被毁。今晨，政府已辦理急賑中。

此次大火中，幸無死亡事件，而傷者亦僅屬輕傷，亦不幸中之大幸。六名小童於火災時曾一度失踪，但于凌晨後已尋回。

深水埗街坊會定今晨十一時半召開緊急會議，商救濟事宜。







繼福華村浩刦後　四木廠又大火

政府民衆急辦緊急救濟

【本報訊】今晨四時，繼福華村大火後，長沙灣道與永隆街尾之間，又發生大火，燃燒達一小時許，幸並無居民傷亡。

失火所在係九龍內陸一一四三號地段，爲怡利祥鋸木廠及聯昌木廠，鍾福記木廠及捷和鋼鐵廠合作社一部份。整個火災，損失約十五萬元。

今晨，不知如何，在怡利祥與聯昌之間突然起火，因天氣乾燥，火勢猛烈。消防事務處據報，立即派出九部滅火車及兩輛救護車馳援。至今晨五時零一分始將火控制，並於今晨五時半將火撲滅。所有工人，均於起火後撤出，並無受傷。

據官方估計，被焚木材之面積爲一百五十呎長，一百呎闊，即一萬五千方呎左右，損失頗重，損失較大者係同興隆，其鋸木機價值十二萬元亦焚燬。另一聯昌木廠，則燒去機房，損失約七八千元，怡利祥木廠則波及後座部份，損失約數萬元。

較早之前，青山道福華村，大埔道華爾登酒店附近山野，及青山道協興恤衫廠，先後發生火警，其中以福華村最嚴重，造成三千人以上無家可歸之大火災。

由於一連串之火警使若干民居遭殃，消防處實力不足應付，但政府發言人稱，即使昨夕同時再多兩處發出「一級火警訊號」，半島方面亦有足够之滅火車應付，而無須請求港島方面派車增援。

美股閃縮後回升　汽車飛機股高漲

【紐約十一日美聯社電】星期五日股市繼續上升，交投頗暢。昨開市之初，近午且一度略閃縮，但後市振起，又是價跌，但後市勢回升。

大部份股票的升勢在數仙至一元之譜，但若干類股即如飛機股則升勢較大。

「杜鍾斯」卅種工業股平均指數上升二點零九，成六七一點六零。

「標準及波亞」五百種股指數上升十四仙，成六四點八五。

「標準及波亞士」四百二十五種工業股則上升十八仙，成六七點七六元。

成交股票一千二百九十七種，其中五百九十三種上升，四百三十九種下跌，及二百六十五種平收市時不變。成交總數爲四百四十一萬股（週四爲四百五十二萬股）。

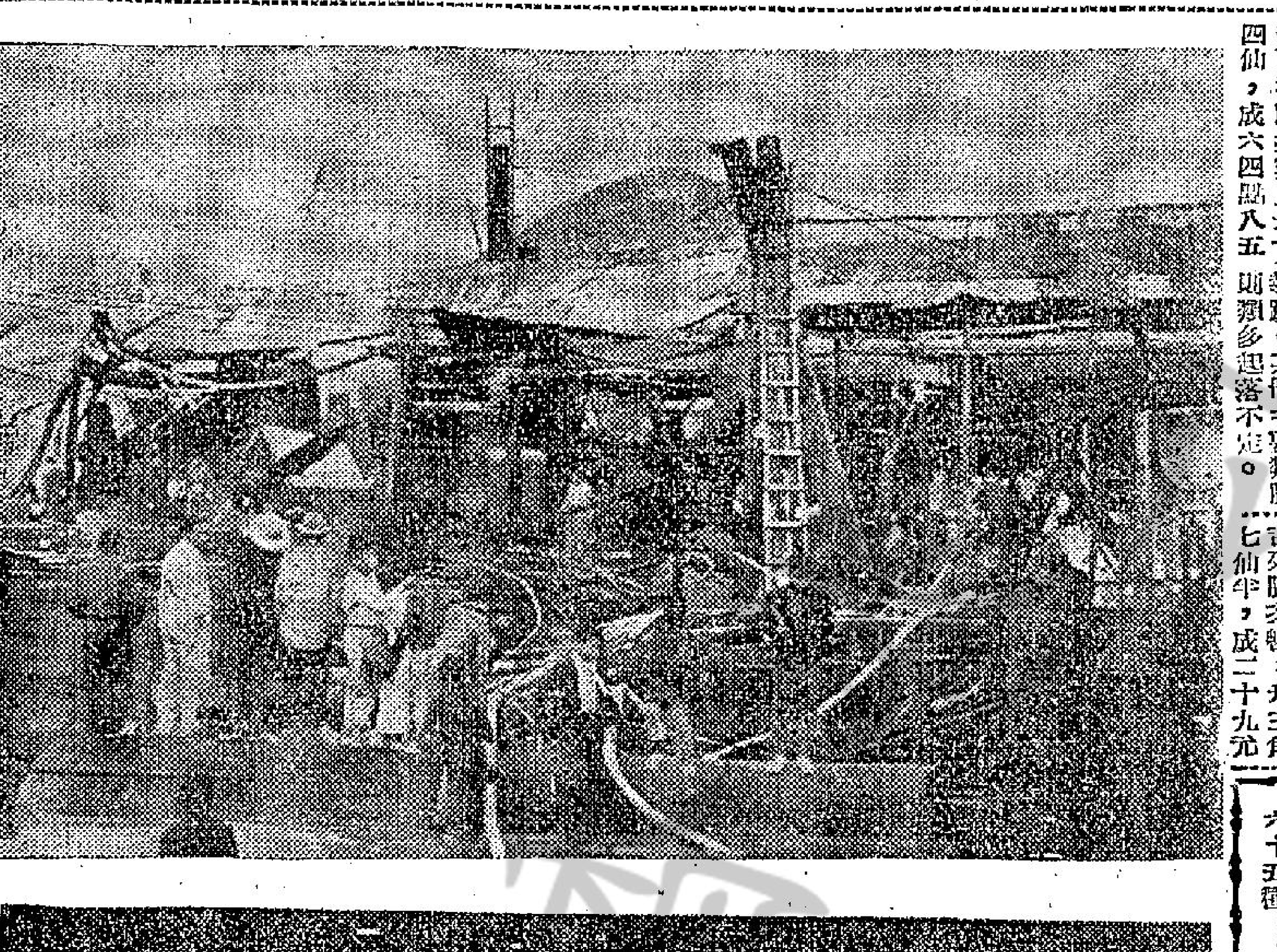
大部份之汽車，非較昨市略低，及石油等鐵路金屬股俱告漲。鐵路股則部跌。其他主要類股則類多起落不定。

本週市勢顯示各類股之平均指數，多大有所進。「杜鍾斯」卅種工業股平均指數升了九點三七，「標準及波亞士」五百種股指數則淨升七十二仙。

本日有十三種最暢股中，在十五種上升，另二種則於收市時不變。

美國汽車股一連三天最暢，成價不變爲十八元五角，成交一百股。十一萬六千一百股，吉列股次暢，升三角七仙半，成二十九元三角七仙半，成交一十一萬五千六百股。第三，費資士域居股升一角二仙半，成交九萬零六百股。第四，卑特拉斯公司股升一角二仙半，成二元五角。通用

汽車股第五，升二角半，成六十元。其他暢升之股包括：佳士拿汽車股升二角半；李頓工業股升二角八角七仙半；固納四仙半；大四洋及太平洋公司股升一元一角二仙半；太空類股中最暢的是通用動力股，升一元二角半，波





上圖：木廠大火後現場。下圖：福華村大火後災民淩晨登記。

美股市走勢平均指數

【紐約十一日美聯社電】杜．鍾斯美國股票十一日收市平均指數如下：

類別	開市	最高	最低	收市	昨市比較
三十種工業股	六六九．九二	六七三．六二	六六五．九一	六七一．六〇	升二．〇九
二十種鐵路股	一四九．一〇	一四九．六五	一四七．五四	一四八．六八	跌〇．八二
十五種公用事業股	一三三．三〇	一三四．〇一	一三二．六二	一三三．三九	升〇．〇九
六十五種雜類股	二三七．三〇	二三八．六〇	二三五．七〇	二三七．五三	升〇．一八

預防痳疹劑使用尚有待

因該藥尚待美政府批准

【本報訊】關於新發明之痳疹預防約苗，現仍待美國政府之糧食及藥品局最後批准，較早之消息，謂大約一年左右本港即可使用。

本港秋多開始常流行痳疹症，前二三月內，每週平均最多達五、六十人，死亡亦達十名，以上月廿九日之一週內，有一百三十七宗，死十一人。

去年全年，共有患者二、三一七人，死二三六人。

此症之危險，係可以引起肺炎等併發症，亦可以引致失聰等壞後果。

非沙約賓醫務主任稱：該院已發明兩種疫苗，一物爲已死病原體，一爲未死之病原體，後者注射後，約有半數人有輕微反應，發溫增加，但前者則無。據稱，根據試驗結果，兩種疫苗如注射適量之後，均可終生免疫。

軍部四千僱員獲兩年補薪

每月廿五至五五元

【本報訊】本港海軍部之三千九百名僱員，將獲頗厚之新年禮物。因彼均可獲由一九六〇年十二月一日起之補薪。

四一九六〇年本港各業工人加薪後，軍方對所屬之技術人員之薪津，亦予檢討，最近已作出決定，一工織加薪百分之十。工人領班每月大約可加薪五十元，廚師約加四十元，電器工人約加薪二十元，所有加薪，均于一九六〇年十二月一日計起。

星島乙式二九．七七（跌五．一八），加羅．七〇三五（跌）。

大熊金價乙式三五．〇四——三五．〇五。三五．二六（升），具特金價報六五．二六（升），因聞孟買金價未報，因印度政府立例提禁民間購金，傳該地金市業已暫行停止買賣。

美電按五．七一——二五（跌），通天不易炒高。（恒）

期鈔開盤五．六九八七五（乙式），迄九時四十分，仍告呆滯。

K金開盤二四九．五（跌），昨收市價二四九．六二五。週末市短，金鈔價

大火中一婦受傷

【本報訊】福華村大火中。迄今所知，祇有一年約四十歲之中年婦人，在搬入撤出，遽時失足仆倒，被在後的人踏傷腹部，昏厥不醒，刻在院救治中。

絕果左手被斬傷，後由警送院，兇手逃去。傷者男子名丁霖，卅四歲，據其向警透露，與那襲擊他的人並不相識，是次被狙擊，原因莫明。

建築工人無端被斬

【本報訊】馬士文一建築工人，於今晨一時因事行經灣仔洛克道，突遭人用刀向他襲擊，他奮力抗拒，

潘氏宗親會籌建會所

潘氏宗親會成立籌建會所委員會，推出潘錫華、潘閩、潘永潘悅生、潘錦華、利五人爲保管委員，通過籌委會組織法等，一俟農曆新年過後，即展開各項籌款工作。委員會通過方案籌款進行。新自新加坡返港之潘郁生首捐五千元。

第七次賽馬配磅表公佈

【本報訊】港七次賽馬配磅表，昨經評定公佈，當負責磅的馬匹有五匹，計爲第四班的：弹路、邏輯，第七班的牙膠、飛鳳，第九班的飛箭。

此次賽馬，定下星期六（十九日）舉行，共賽八場，頭場仍爲紅牌生賽。茲將昨日公佈入場配磅列下：

第一場　淺灣讓賽，第七班，一組（紅牌生馬），大化郎四十碼，報名馬十三匹。

馬匹	磅數
一愛花	一四〇
二寶驕雅	一四八
三金馬驕	一五〇
四青山	一四六
五穆桂英	一四八
六總多利亞城	一四五
七金翎	一四三
八逸驕	一四〇
九翡紅玉	一四五
十留目獎	一三八
十一美琪公主	一四四
十二臨窗	一四〇
十三露鶯	一五〇

第二場　將軍澳讓賽，第九班，半哩一七〇碼，第一組，報名馬九匹。

馬匹	磅數
一匯巴治	一五〇
二凱齊	一四六
三寶貝	一三五
四秀蓮	一五二
五美華	一四五
六再來一次	一四七
七保利高	一三八
八旋紡輪	一四六
九天闊	一四二

第三場　旅行瀏讓賽，第四班，一哩，第一組，報名馬十一匹。

馬匹	磅數
一混世魔王	一五〇
二弹路	一五四
三加利	一四一
四迪金寶	一四五
五所羅門王	一四八
六萬里雲	一四七
七美光	一四二
八心上人	一四七
九總利	一四五
十紅珊瑚	一四六
十一先鋒	一四五

第四場　茂水渦讓賽，第七班，一哩二五，報名馬十四匹。

馬匹	磅數
一飛錢	一四二
二光明	一四〇
三牙膠	一五四
四錦盈	一四八
五能手	一三八
六校尉	一四四
七寶力加	一三五
八馬來之寶	一四八
九獅駒	一四五
十點解	一五〇
醉足	一四五
馬力	一四二

第五場　將軍澳讓賽，第九班，半哩一七〇碼，第二組，報名馬九匹。

馬匹	磅數
一抗飛沙	一四七
二預光	一四六
三勝繁將	一五〇
四蟠雞	一四七
五飛將	一五四
六喜利	一三三
七得雲傳	一三五

第六場　旅行瀏讓賽，第四班，一哩，第二組，報名馬十一匹。

馬匹	磅數
一醫色多爾滴	一四二
二一定能	一五〇
三炮仗	一三五
四鑽戒	一四八
五虎威	一三七
六寶相逢	一五二
七捷克	一四五
八桃紅露	一三五
九島	一四五
十得勝將軍	一三九
十一聰明人	一四五

第七場　淺灣讓賽，第七班，二組，大化郎四十碼，報名馬十四匹。

馬匹	磅數
一滑磯	一三八
二太陽	一三六
三雅照	一四五
四飛鳳	一五四
五飛快	一四一
六寶鈴	一三九
七壽翁	一四四
八土壽居	一五〇
九新紀錄	一三九
十靈芝草	一四二
十一儲蓄	一五一
十二火花	一四五
十三太平山	一四一
十四四喜	一五二

第八場　旅行瀏讓賽，第四班，一哩，第三組，報名馬十二匹。

馬匹	磅數
一超子	一四八
二聰慧	一三八
三錦繡	一四八
四飛弄	一四五
五高士選	一四三
六佳利	一五一
七老友組	一五〇
八海鶴	一五四
九馬雷達	一四三
十開哥女	一三五
十一勝利	一四五
十二特美驊	一四六

阿飛上門毆打舞女

因迫她作神女不果

【本報訊】銅鑼灣百德新街華東大廈十一樓×座×號，於今晨零時許，有一操業爲舞女的女子，被兩名阿飛青年用木棍毆打頭部及身體各部，後由屋中人報警送院。

據傷者向警方哭訴：是次被毆，係由於該兩青年要換其出賣皮肉生涯，她予以拒絕。

傷者女子名陳□華，廿三歲，住在上址一工人房，花園舞女，於數月前由同居一姓白的介紹，認識兩名阿飛青年，初時來往頗密，其後兩人常到那裡向她索款，難以應付，於是兩人乃提議她去幹神女勾當，女不肯，今晨復遭重毆，結果被毆。

銀號增資改稱銀行

【本報訊】本港若干有地位之銀號，現積極進備增加資本，以符合銀行專家湯健報告書之建議，政府現正根據該報告之要點起草詳細法規中。此等銀號，依現行法例，亦保持有銀行牌照者，但早年彼等，仍照舊自稱爲銀號。首先實行增加資本者爲道亨銀號，其決定資本額已由一百五十萬元改爲一千萬元，已實收資金則增至五百萬元，一如湯健報告所建議。該銀號並已正式採用銀行名稱。據報，明德銀號不久亦將採取同一步驟。

新銀行法因有關當局未能及早擬就法例全文，故現時有可能延至四月一日起之新財政年度內實施。新例之另一要點，係規定經常須保有若干流動資金，及政府將增設稽核專員，稽查該銀行之業務。

北角糖水道簽証處擠擁

【本報訊】北角糖水道移民局入境証臨時辦事處設立後，昨有數百居民排隊候領証，秩序良好。

移民局發言人稱：關於該分站係屬必須者，因過去兩週間申請回鄉証者相當增加。由于中共揚言，所有回鄉探親之居民，須將其行李交旅行社代運，以免在深圳海關檢查總站被稽延。故昨日尖沙咀與港島中區兩旅行社，均有大隊居民輪候登記代運。登記時均須填表，詳列行李中之物品，目的地與此行目標。

九總進行舉辦萬元貸款計劃

詳細辦法草擬中

【本報訊】九龍總商會已決定舉辦小數貸款計劃，以協助所屬會員應付金錢上之急需。該會發言人稱：該會首長已向若干團體，取得彼等之合作，同時，該會現已成立一貸款計劃委員會，專責辦理此事。該會將作爲會員貸款之談判代表及保証人。該個別會員之最高貸款額爲一萬元。目前，該會正草擬實施細則中，如無意外，預料不久即可實現。

出版消息

家庭生活文庫，第十五本：「孤女恩仇」，昨已出版，由名作家苗聲執筆，故事奇詭，警世點好，刻盡兒女恩情的真諦，是一部暴露市儈的醜惡，是一部時下社會的寫實小說。每冊四角，各大報攤書局均有代售。

港九非中共郵包商

廿日起要關門

携帶食品返鄉限廿公斤

【本報訊】中共頃宣佈限制回鄉省親者每人携帶食品不得超過廿公斤，一半免稅，油糖只能帶兩公斤，托運統由中國旅行社辦理。中共深圳海關宣佈，由一九六三年一月廿日開始，港澳同胞準備春節回鄉及要鄉寄糧副食品者，規定：

一、關於港澳同胞携帶食物入境及郵寄食物部分：

甲、關於入境旅客携帶物品方面，新辦法規定：經由深圳或拱北進口的港澳同胞，其自携糧食及副食品，在自用、家用、合理範圍內最多只能携帶二十公斤，其中十公斤可免稅進口，其餘十公斤必須完稅。又：在上述二十公斤，其中一公斤的食品中，油、糖所佔的數量，總共不能超過二公斤。

乙、關於託運食物方面：新辦法規定只能由港澳郵局郵寄或通過華僑旅行社（港澳由中國旅行社代辦，凡委托中國旅行社代運

郵包的郵寄商號均屬此類）二途寄出。除此以外，一切通過其他方式進口的糧食、副食品郵包，皆不准入口，按即港澳郵包商號把郵包自運往深圳或拱北郵局投郵今後已無可能。換而言之，則郵包商今後已不能存在。

新辦法在數量方面規定：一、由港澳郵局寄出的小郵包，收件人每月只限收取一次，在不超過到岸價格人民幣五元範圍內免稅進口。即兩磅油、糖或糧食將不會超過該項限值。換句話說，港澳同胞可通過郵局每月寄與同一收件人兩磅油、糖或糧食。

二、委託商號通過中旅社代寄入內地的食品、副食品郵包，給與同一收件人的，每月只限一次，每次不得超過二十公斤，全年不得超過二百四十公斤。在不超過數量限制範圍內，也可兩月合寄一次。其中油、糖每月合共只限兩公斤。超過上述數量的，則要退回或由「國營機構」按價收購。

超過規定限額國營機構收購

油糖不得超過兩公斤

二、關於郵僑自攜：月廿日起，按以下規定辦理：

甲：回國郵遞糧及副食品部份：自一九六三年「回國」，攜帶進口糧食及副食品最多只能攜二百公斤，其中一百公斤可獲免稅進口，其餘一百公斤要完稅進口，但油、糖所佔數量，合共不能超過二十公斤。其中十六公斤須完稅進口。

乙：華僑攜帶進口的，在自用、家用合理範圍內，携帶食物不得超過一百公斤，其中五十公斤免稅，其餘五十公斤要完稅進口。油、糖合共所佔不能超過十公斤，其中五公斤須完稅進口。

丙：華僑受親朋委託携帶的糧、副食品，在每件價值人民幣三十元內的食品可免稅進口，但油、糖不能超過二公斤，每人只能代華僑携帶五十件。超過限額數量的糧、副食品，均不准進口，但可退回或由「國營機構」按價收購。

戊：按華僑郵寄進口糧、副食品，按海關對進出口郵遞物品徵稅辦法的規定，但每次油糖不能超過兩公斤。



圖片說明　羅馬中華公所於去年十二月卅日在羅馬宇宙大飯店舉行歲末聯歡晚會，由旅居意大利的僑胞觸宿，羅馬的中國飯店招待宴席，中義友好協會，留學義國的中國學生，參加晚會招待外賓。

工商晚報 體育

特別銀牌複賽
五一七撼傑志
東方出拚星島
獲勝者將晉入最後四强

甲組銀牌第二週複賽，今天有兩場舉行，香港會球場五一七對傑志，加山附華球場東方對星島，均在下午三時正開波，頭場預備組銀牌下午一時正開賽。但加山頭場元朗對星島預備組銀牌改期。香港會球場票價分一元二角及二元四角兩種。

兩場甲組賽事，以香港會球場的五一七對傑志惹人注意，由於傑志與五一七兩隊在聯賽兩次都是賽成和局，第一循環二比二賽和，上週又以零比零未分高下，今天是兩隊本屆第三次遭遇，究竟誰死誰手，球迷很感興趣。

於甲組聯賽出賽過三次，按例不能復在預備組銀牌出戰的，東昇有了根據指出星島有違例則，旋入信向足總提出抗議，足總於是公佈把今午星島對元朗預備組一仗押候，待下週聯賽管理委員開會討論後，始

天演論

，又因今天遇未於有獎馬，香港會球場預料有一番熱鬧。

五一七在銀牌初賽，以三比二淘汰東昇出局，獲得今天的銀牌複賽權，傑志在銀牌初賽抽籤輪空，今天是傑志初次在本屆銀牌上陣。照兩隊的實素來說，傑志實在比五一七高一綫，但是兩次都賽成和局，今天會不會決定高下，視乎臨場的演出如何。

傑志上週對五一七，不但新人踢不出水準，「大牌」球員也失水準，而且有部份球員缺氣，主將姚卓然被五一七合力看管之後，傑志全隊好像一盤散沙，攻守陣節，中鋒鮑錦洪頻頻失機，照當日的戰程而論，傑志能夠保持和局，已經僥天之幸了。

五一七是一隊遇強越強遇弱越弱的球隊，他們敗於東方，聯賽與東昇賽和，全隊狀態都走下坡，上週對傑志，大家認為五一七因多吉少的了。但五一七對齊強隊，士氣又突起旺盛，大家多走一步多踢一腳，在戰意支持之下，五一七氣充力足，與傑志抗成均勢。五一七今天與傑志三次相逢，如果他們保持着上週以零比零賽和傑志的水準，利用香港球場場地狹窄，大有機會殺出重圍。

加山附華球場東方對星島，這兩隊在甲組銀牌初賽都是抽籤輪空，在聯賽第一循環，東方以四比二勝星島，照兩隊的人材和實力來看，東方今天應該可以穩得銀牌準決賽權的。但是，銀牌賽的作戰心理與聯賽不同，踢銀牌常常有冷門出現，實力較強的一隊踢起來患得患失，但弱隊可以判輸來打，心理輕鬆。同時，東方的門將劉如煦昨日已離港赴美，東方除了守門員大傷腦筋，今天可能起用一位最近由大陸來港的門將李文生把關。

如果沒有特殊情形，在正常的比賽之下，東方今天應可進級。（騎十）

各隊陣容如下：

（五一七）

鄧家彬	郭石 黎清官	曾榮添 林尚發 譚華忠	張鑑波 郭錦洪 梁育才 徐伯烈	

（東方）

甘乃沙	李炳照 李定曄	鳥保民 梁榮耀 方志才	劉志霖 郭國 劉祥 王沛鑑 馬俊德	

（傑志）

黃兆和	梁錦洪 徐志強	尹松年 高保強 高志鵬	黎子添 姚卓然 宋文 羅國 莫耀强	

（星島）

郭秋明	廖錦明 張文治	李李李 富磊 來光來	阮家富 李德瑞 馬 黃 宗偉	

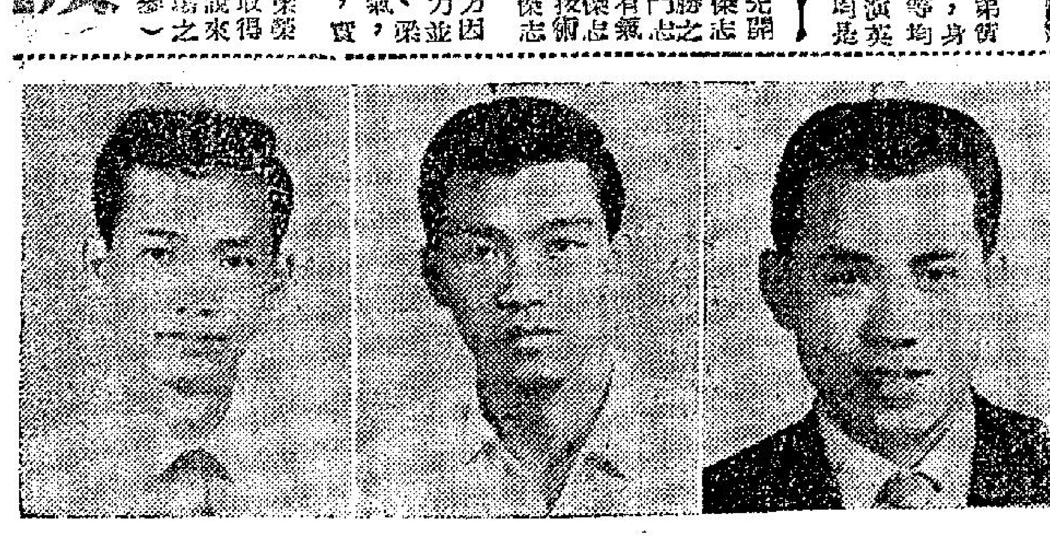
星島調整陣容
袁權益掛帥
東方亦出奇兵
甘乃波把關

中組銀牌複賽，星島巧逢東方，東方統帥部對是仗極表重視，希望押收多少，細日操練不懈。

星島教練許競成透露：陣內球員馬瑞能……近況欠佳，並非中鋒領軍人材，是故……

攻特採用短傳密集戰術，屆時決定變換出陣容人選，守門郭秋明，後衛張文治、廖錦明、中衛李富來、李磊光，前鋒馮宗偉、李德瑞、黃、寶櫂益、阮家富。

又訊：日前預備組初賽對東昇時，星島會以三比一擊敗東昇而晉級，今天原定與元朗交鋒的，雖加山與元朗安排當日星島出戰陣容，被對方發覺有張子東助陣，東昇經過審查，張子東已



②「屎坑蟲」梁錦洪今天由中鋒退打後衛，但他打得夠硬，也屬於後衛材。

球迷歌

天山

休息復休息，……

南愉兩隊練兵忙

・彈鋏客・

銀牌複賽戰雲濃，
練脚頻頻習進攻，
把起戎衣齊上陣，
增加……力望成功，
搴旗新將思擒虎，
料敵如神學臥龍，
且看南愉誰奏捷，
兩强相遇不相容。

巨型班有弱點
傑志患得患失
今如敗陣似屬宿命

有閒筆球

命論偵是有點恐懼，因為特別銀牌賽並不像聯賽，只要一敗下來，就會和特別銀牌絕緣。因此傑志統帥部對於調整陣容，及鼓勵士氣均出盡八寶，但究竟能否打破這個宿命論呢？今天傑志和五一七的銀牌爭奪戰，値得參觀也就有其現出了。傑志這個巨型班，陣容雖然不甚完整，但隊中擁有門將黃兆和，中堅高保強，前鋒姚卓然、羅國泰，雖然陣容……

傑志可贏了

戰局分析



星島的李磊光今天又出打中鋒，將以入眼飛躍何敵。

五一七也想爭取勝利
設辦制姚小黑
利用場地打密集
至低限度亦會收番筆

士氣之外講技術
何大黑突然睇淡

一得之見

五一七教練何應芬，對於今仗三戰傑志，卻睇淡。他說：五一七過去兩和傑志，實帶有僥倖成份，今次三度遭逢，傑志經過去之教訓，對五一七今仗，一定打醒精神，死老虎也當生老虎打了，這使到五一七今仗更難打了。

「大黑」說：事實上，五一七之平均實力，確不及傑志，這是他認為五一七今仗機會不大的主因，雖然，銀牌賽除了技術之外，還要靠球運，才較有取勝的機會。

五一七所恃的，無疑是高昂的士氣，但如果雙方均有高昂士氣的話，便要講技術了。

除了士氣之外，另外一點對五一七有利的，則是香港會球場，比較狹窄，這對採取防守的一隊，當有不少的便利，但「大黑」認為五一七今仗如果在防守方面，獲得成功，還要注意姚卓然主踢之罰球，能夠不失的話，才有再度扳平之機會。

「大黑」雖然認為五一七今仗取勝的機會不大，不過，却依然訂定計劃，希望能夠有良好的收穫。

他說：五一七今仗，當然仍採取密集防禦戰畧，以減低失球之數字，因為宋文掛帥，中間威脅已稍減，這人亦對五一七稍

④「神和」黃兆和今天如能演出神乎其技，則五一七休矣。

論過去想出對策
黎佛爺轉抱樂觀

為有利，在天寒地凍的今天，如果施放冷戰的話，未始沒有破關的機會。

「大黑」已決定，仍然依照上次的戰畧，對姚卓然將盡量予以釘牢，使其減少進攻之機會。而球在其脚下之際，非要設法緊釘羅國泰與其他鋒將不可。

進攻方面：五一七今仗，將決定採取突擊，更盡量運用兩翼，以拉闊傑志中間防線。而求覓得「士哥」。

傑志教練黎「佛爺」兆榮，却對今仗認為贏波機會極大，彼關傑志上仗再度與五一七賽和，分析原因，主要是本身之攻力雖有威脅，但却欠缺破關之能力。這一點，傑志經已有良好的對策。

因為上仗成和局，五一七門將霸家駿，

東方的大旗手李炳照為了闖兄弟班而更「米斗」鐵肩担道義，兄弟們尊之為大阿哥落力，東方可能贏波。

東方星島五五波

球人球事

黄卓橋酷似情僧
鄺演英會作馬凉

△南華新紮師弟黄卓橋，外表看來，身型、胸法，跑步等均酷肖「情僧」鄺演英，兩人的體格，均是

張子慧技術日進
好波自有人賞

△「小老虎」張子慧，是健身界，肌肉結實，有某球員曾對人表示：有次習誤踢了張子慧一脚，而張子慧不覺得痛，反而自己的脚被反彈開來，竟覺得有點痛說時遲。覺得有點痛，…… 為人還在求學，

五一七的三主將：（右）霸家俊，（中）曾榮添，（左）鄺演英。

占壇
問戰

場勝負未分高下，兩家變成有仇，恨悠悠，怎罷休，奮發圖強有成就，必有隊贏球。

週末又有馬跑，正是摩登茅山師傅搵米之時，故此茅山師傅，念起打波詞，打乜野波，且聽茅山師傅詞意，更待我打齋鷄旋子，參詳佢詞意所言。

誰領頭？呢一句係問語，問邊一隊佔先帶頭呢？偵細緻，使人真正係想唔倒，想唔倒使人心掛掛好難解決，到底係邊一隊領頭呢？由於在比賽過程中，兩次未分出勝負，邊一隊居上呢？還待今日一決雌雄，因為兩隊皆未輸，變成大家想求勝，爲着勝利關鍵，不由兩隊唔變成冤家，屆時鬥個你死我活，鬥到你死我活會成此恨綿綿，每一個人都唔肯體冲，不過審機關要打出波路個隊，佢就會贏波，今日呢一仗，必定有一隊輸波呢。

茅山師傅詞意未指明今日係邊一隊打波，但係雖未明言，唔使問亞桂，任人皆知係五一七對傑志，因係第一二循環時，兩隊都係打和，二循環都打和，實難找第二隊，定必然係五一七同傑志，今日兩隊又在特別銀牌賽中相逢，但茅山師傅詞中指出，必定分出高下，佢話邊一隊奮勇向前，並且有波路個一隊，佢一定係會贏波，至於邊一隊贏波

看誰能過第三關
冧把隊碰倒大難
冤家隊中原有寶
靜觀三箭定天山

五一七瓜矣

，茅山師傅無論到，無非留回機會等老友睇到來扶亂闆戰，以決休咎，以求荷包「叔姪、叔姪」，呢場波果然有吸引力，門前人山人海，不由不決些閒機侍候，茅山師傅上壇，口念請神眞言。

天靈靈地靈靈，兩隊兩場都唔贏，焚香來拜請，銀牌淘汰過隊贏。

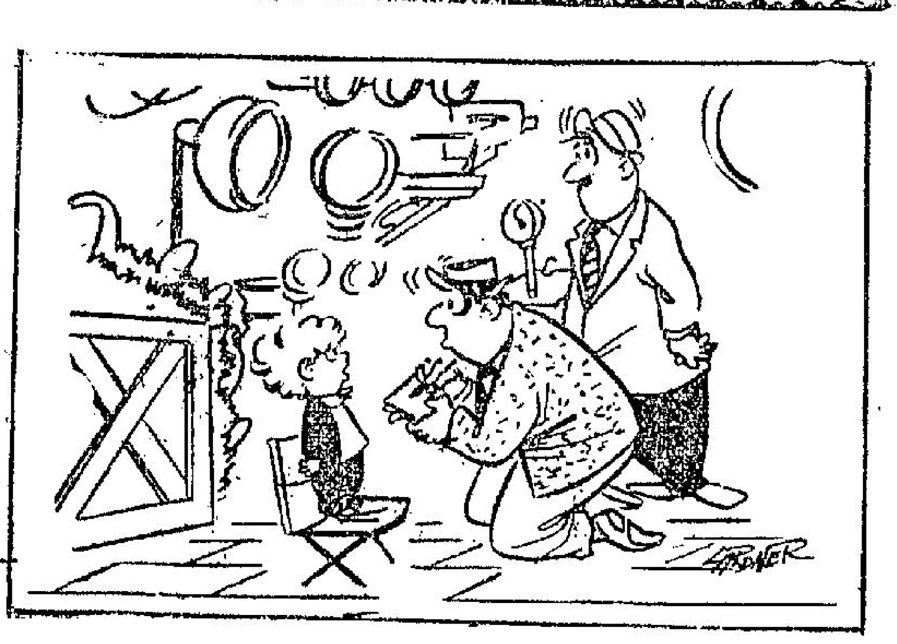
諸葛軍師降壇以神數指出：數云：「看誰能過第三關，冧把隊碰倒大難，冤家隊中原有寶，靜觀三箭定天山。」

冧照諸葛神數指示，佢話五一七瓜矣。何以見得，聽住，佢話呢場波係兩隊第三次碰頭，且看邊一隊能過呢一關，但諸葛軍師實牙實齒，不客氣咁話，「冧把隊」其實技術戰術都無乜好處，但係敵人隊中有寶，有寶就不能將佢打敗，最後諸葛叫你們靜靜睇住傑志施展，三使定贏局。

神數第二紙云：「春風三度過雖關，若問前程係三三，」

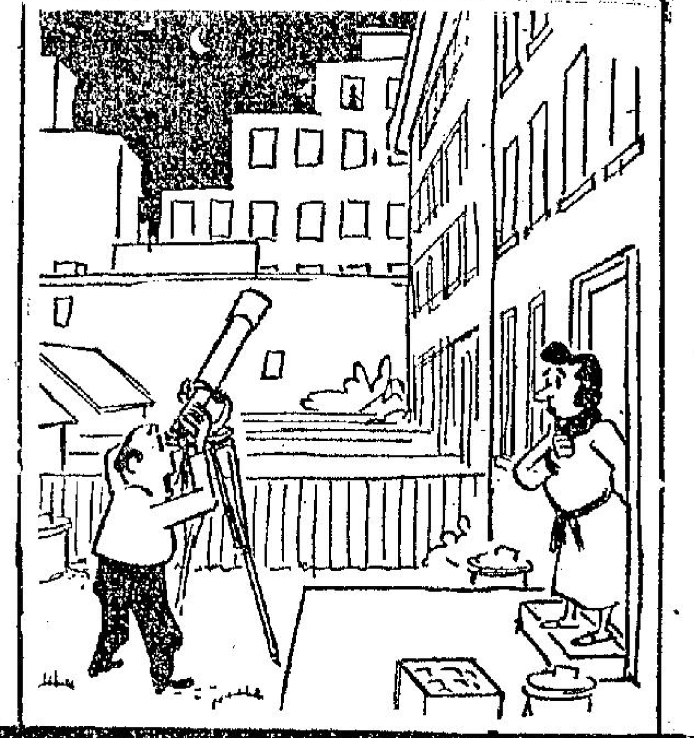
照神數指出：冧把隊過得一關又一關，呢次係春風第三度，即係第三個關頭，呢個關頭，隨係難過。點難過呢？就過得人兩關斬三將，失其兩三子，冧把隊雖然唔服，盡出佢本身絕技鞭招，但係人家招式妙絕，渾身解數，盡出，亦難以招架，在傑志隊因在此生死關頭，不能不大發神威，背城一戰，神威一發，確係唔係講玩，眞小眞唔住，兵敗如山倒矣。（黃小仙）

消閒漫畫選



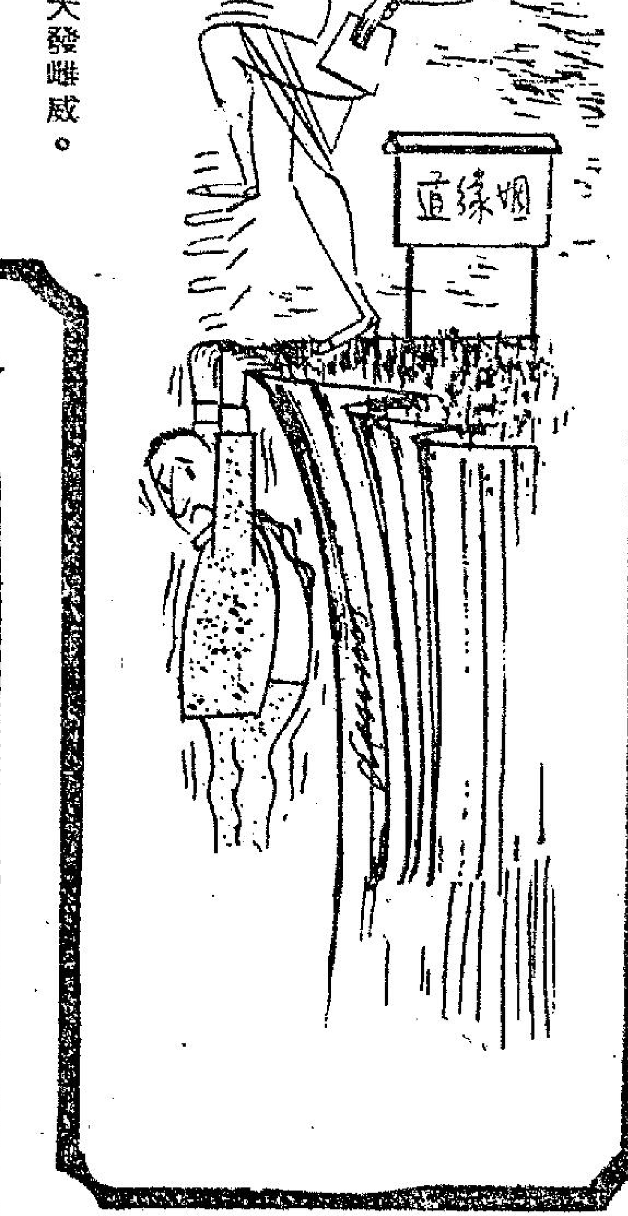
「他還來許心研究天文。」

⇨神童明星，請你發表一些意見。」

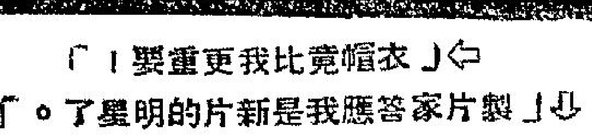




⇦「別怪他，他是我的前夫。」



⇦一言不合，大發雌威。



⇦「衣帽竟比我更重要！」

⇩「製片家答應我是新片的明星了。」



「別哭了，我給你加薪就是！」

「沒有別發，是因爲提醒時間上班。」

每天必須有人陪伴

妮德梨活歡喜男人

東尼

當片場正在拍戲的時候，導演突然停了下來，向着正在演戲的妮德梨活喊道：「喂！小姐，你的電話。」妮德梨活聽了之後，立即興奮的說：「唉！謝謝你。」之後，她即赤露着後背，迅速的跑到了外面去，站在旁邊圍觀的人，却一致說：「你們瞧，她這副走路的樣子是多麼有勁。」那位守衛片場的人員說：「我的天啊，今天這個小妮子，已經有九次電話打來了。」

說一句老實話，據片場的人估計，在這天中，華倫比提打電話給妮德梨活，在這一天中，總共不下有十二次之多，而每一次妮德梨活在聽電話，又都是同樣的充滿了興奮的心情。你知道爲甚麼妮德梨活會這樣嗎？據一般人說：妮德梨活所以如此，那是因爲她在工作的時候，是不能沒有男人相陪的關係。

在好萊塢，每一個人都知道妮德梨活與華倫比提是打得火一般熱，不論到哪裡去，甚至於是出去買東西，他們兩個人是必然會在一起的，這一天之中打十二個電話到片場上去，對他們來說，已經絕對不是一件新奇的事情了。

甚至於當妮德梨活還是一個孩子的時候，她就是一個怕寂寞的人，總之，在她的身邊，是絕對不能沒有一個人相陪的。她的母親說：過去在家裡面，甚至於連吃一餐早餐，她的旁邊也不能夠沒有人相陪，至於後來長大了，於是，讀劇本必須有人在旁邊，演戲是必須有人在旁邊。

當她小的時候，陪她的是她的母親，或者是她的妹妹，後來，她的年紀[illegible]了，因此，她就有了一個原則，那就是[illegible]在一起的必[illegible]他很小的時候，便已經留下了極深的印象。

當她在六歲時，[illegible]

[illegible]同樣的也比[illegible]女子聰明，因爲有的男子教他音樂，有的男子教她讀書。還有一些她的年青的男子伙伴，則又教她烹飪，這一切對她來說，她認爲男子總是比女子強一些的。

同時她更認爲男子比較容易相處，像過去她的朋友中，那個是年青的男子，那就是對她泰常呢，也就爲了這個緣故，她特別歡喜男子。

不過，話又得說回來，男人雖然教會她看書。然而，她却不時靜靜在家中看書，男人雖然教會了她聽音樂。然，如果要[illegible]說起來，然而到了最後，她却又不能單獨去思索與解決自己的問題。

她是一個聰明美麗而又有智慧的女子。然而，如果她的身邊沒有男子時，她的一切優點，却又絕對沒辦法表露出來。

當她與男士間戀愛的那個階段，她是一個特別具有叛逆性格的人，她認爲一個是非要獲得成功不可，不幸的是，她這個願望沒有達到。

後來，她雖然與斯文靚仔羅拔韋納結婚。然而，兩個人的婚姻却是不久之後，便宣告破裂，這當然也是她的特殊性格在作怪。

最後，我們談到華倫比提了，他們會結合嗎？這却又是一個謎了。



妮德梨活與朋友們應酬



妮德梨活賣弄性感

隱形怪俠鬥七妖
神怪打鬥夠緊張

隱幻透視體大鉅製，粵語對白的神話片「隱形怪俠鬥七妖」，片中的特技鏡頭，極其出神入化，就是呼風喚雨，從心所欲，場面緊張離奇而有之，使觀衆們看到激之拍髀叫絕。打鬥場面生龍活虎，充分表現日本戰國時代的武士道英雄本色。



隱形怪俠鬥七妖一鏡頭



英國玉女紅星姬莉亞瑪素在「飛黨鬧學記」中，女阿飛肉誘時鏡頭。

談相知人　經驗談（三）

[illegible]是根據誠于中，必形諸外的理論而產生。這種觀察人的方法，似乎孟子提倡最早。孟子曾說：「存乎人者，莫良於眸子，眸子不能掩其惡。胸中正，則眸子瞭焉；胸中不正，則眸子眊焉。聽其言也，觀其眸子，人焉廋哉！」原來一個人的眼睛，最可以表示一個人的思想和情感。我們要觀察一個人是善或是惡，僅憑他的談話是不夠的，必須同時觀察他的表情，才可以論斷他究竟是善或是惡。孟子這種觀察人的方法，也許就是在流行的形相學的起源。[illegible]

娛樂世界

夜遊指南

香港區

△大會堂夜總會：十時三刻羅賓與施滑稽卡通漫畫表演。十二時一刻沙且奴兄妹技藝表演。潘迪華獻歌。

△百樂門夜總會：十一時五十分由東京天使五美歐舞團表演。十二時由嘉居漢父子四人技藝團表演。方逸華獻歌。

△月宮夜總會：十時愛甜合唱團。十一時瑪麗蓮艷舞。十二時一刻東京珍珠四美歐舞團。一時一刻麥妮與阿絲。

△麗宮夜總會：十時正由東京天使五美歐舞團表演。一時由阿牙利溜冰技藝團表演。



題：到井口吸水去。作者：鄧巴（F·R·P·S·）入選皇家攝影學會影展。

九龍區

侗杜拉小姐獻歌表演。

△樂宮樓夜總會：十二時羅賓與施滑稽卡通漫畫表演。一時一刻沙且奴兄妹技藝

△瓊宮夜總會：十時三刻由沙且奴兄妹技藝表演。一時正由伊鳳與阿麟歌舞表演。

△瑞宮夜總會：十一時一刻由東京天使五美歐舞團表演。一時一刻由嘉居漢父子四人技藝團表演。

△金鳳夜總會：十時一刻東京珍珠四美歐舞團。一時正由湯尼與杜奧滑稽表演。

△花都夜總會：陳均能，林菲獻歌。十[illegible]一時伊鳳與阿麟[illegible]演。一時由玉[illegible]技藝團。

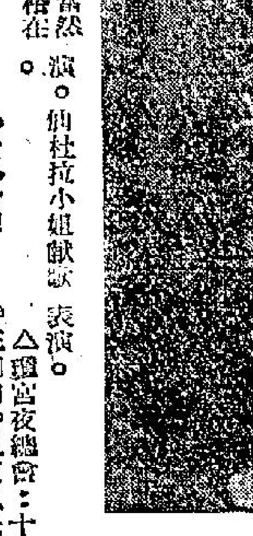
△新都夜總會：[illegible]一時由東京珍珠[illegible]歐舞團表演。[illegible]阿牙利溜冰技藝[illegible]演。一時正由[illegible]艷舞表演。

郊外區

[illegible]

睇戲指南

片名	戲院
天牢長恨	（西）樂宮（九）利舞台、（港）
幾度山英雄傳	（西）麗斯（九）
馬戲奇觀	（西）皇后、皇都（港）麗聲（九）
碧血長天	（西）樂聲（港）、大華（九）
歐場魅影	（西）新華（九）、凝華（港）
穿心劍	（西）麗都（港）、百老滙、快樂（九）
御貓大戰錦毛鼠	（粵）國民、長樂、金陵（港）、金聲、新舞台、明星、國際（九）
臥虎藏龍	（粵）紐約、[illegible]（港）、倫敦、好世界、大世界（九）
夜半魔聲	（西）中央（港）
追兒記	（國）京華（港）、黃金、樂都（九）
情場浪子	（西）百樂門（九）
琉璜島浴血戰	（西）東方（港）
招狼入舍	（粵）太平、環球（港）、北河、油麻地、域多利、龍城（九）
非洲奇觀	（國）東樂（九）
喜淚重重	（國）凱光



攝影藝術的新意見（下）

李門

攝影師者不僅要本身有良好的攝影技巧與暗房的製作技術，而且要有圖片編輯與選擇主任的觀察力。他不能單獨注意于攝影的一方面，製作與選擇也要技術與眼光的。

一個初學攝影的人，通常總將相機隨處拍攝。他本人認爲有興趣的題材，便立即按快門。其中幾幀照片可能有一些趣味化，但技術未到水準。這種漫無目的的攝影，只能得到一幀普通的照片，沒有藝術性。他必需發展一種攝影的趣向，以表現他的新觀感。

一個熟練攝影者所拍的照片，是用照片來表現自己的特別個性及興趣。假如他有一種創造力，那麼他的照片便會有它的特徵。名攝影家埃文沸的靜物攝影，能現出他的個性。其他還有許多攝影家，能夠使作品現出各種情緒，並令欣賞者得到反應。

攝影家的作風與個性既然在他們的照片表現出來，那麼你看遲勁里遜的人物與旅行照片，便知道他愛好遊覽。女攝影家慕德爾是一個喜歡拍攝那些怪有趣的題材。假如你請她拍一對男女接吻的鏡頭，那麼她可能完全失敗，但她如果在沙灘拍攝一個痴肥的婦人，她定必得到一幀十分有趣的照片，這是她的特殊作風。

攝影名家里察阿維登曾在演講中說：「我能夠在時代廣場把一個拍機裝在一個三腳架上，並在自己的攝影室用遙控的方法拍攝一千幀的照片。其中可能有一兩幀是良好的。他指出這種攝影方法不是個人的表現。一幀良好的照片應該是個特出地方，是與衆不合的風格。一個攝影者的人想像的表現，並使欣賞者所感動。」

本文原著人布羅杜維治曾担任美術主任與攝影教師。他的學生並不以學習攝影或模仿某種攝影作風爲最大目的。各學生可以自由發表自己的意見。布里杜維治十分反對視覺教育。他認爲這種教育在藝術方面，只能製造陳腔濫調。這些學生曾來自芝加哥圖案設計學院，美術學院及其他攝影學校。他看到他們的作品，便可以分別指出何人屬于何派。他認爲模仿的方法永遠不能超越原來的創作者。每一個必須有獨特的表現，才見出色。他們當然要知道技術的問題。他的訓練班不需要上課及參加會議。他們完全是喜歡工作的攝影者。他在每一次集會，都提出一個問題，並命各學生去研究，並任他們以自己的意思去處理。

例如他提出「聯合國」的一個攝影題材，各學生便用自己的攝影方法去處理。那些學時裝攝影的人，可用他們的見解去取角度。建築物或廣告的攝影者，又可分別採取自己的方法。那些學新聞攝影的人，可以拍攝聯合國大廈的工作人員及觀光的遊客。

當他們在課室裏研究照片的內容時，他們互相交換照片與分別指出一幀照片的優點或缺點。布羅杜維治不管攝影者交出一幀照片或一幀圖案。它們只要不是抄襲或模仿，便算心得了。

他有時命各學生攝幾疊紙杯的幾何樣。學生可以把紙杯放在桌上，用綫吊起或作其他圖案式的放置方法。他們自行利用各種光源，以使這一叠紙杯有光與陰影。假如他們在這方面有心得的話，他們對靜物的攝影便有一些學識了。他在課室不僅討論學生的成績，而且討論雜誌及畫刊的圖片。

目前在報紙及雜誌所刊登的照片，其中屬于「陳腔濫調」的爲數不少。甚至生活畫報的照片有許多與目前的拍攝方法相同的。

商業攝影家的創造力，要層出不窮。廣告攝影要千變萬化，然後得到讀者的注意，故他們要時常動腦筋想出新花樣。選手法與題材，是沒有吸引力的。